

Azərbaycan Respublikası Dövlət Gömrük Komitəsi ilə Qazaxıstan Respublikası Dövlət Gəlirləri Nazirliyi arasında qaçaqmalçılıq və gömrük qaydalarının pozulması, həmçinin silahların, döyüş sursatlarının, partlayıcı maddələrin, narkotik vasitələrin, psixotrop maddələrin və prekursorların qanunsuz dövriyyəsi ilə mübarizə sahəsində əməkdaşlıq haqqında Saziş

Bundan sonra «Tərəflər» adlandırılacaq, Azərbaycan Respublikası Dövlət Gömrük Komitəsi və Qazaxıstan Respublikası Dövlət Gəlirləri Nazirliyi,

qaçaqmalçılıq və silah, döyüş sursatları, partlayıcı maddələr, narkotik vasitələr, psixotrop maddələr və prekursorlarla qanunsuz ticarətin qarşısının alınması, təhqiqatı və aradan qaldırılması üzrə hərəkətlərin fəallaşdırılması məqsədilə,

Azərbaycan Respublikası Hökuməti və Qazaxıstan Respublikası Hökuməti arasında gömrük işlərində əməkdaşlıq haqqında 1997-ci il 10 iyun tarixli Sazişin müddəalarını həyata keçirmək məqsədilə, bu sahədə əməkdaşlığın inkişaf etdirilməsinə çalışaraq,

aşağıdakılar barədə razılığa gəldilər:

Maddə 1

Bu Sazişin müddələrinin həyata keçirilməsi üzrə səlahiyyətli orqanlar: Azərbaycan tərəfindən Azərbaycan Respublikası Dövlət Gömrük Komitəsi, Qazaxıstan tərəfindən Qazaxıstan Respublikası Dövlət Gəlirləri Nazirliyinin Gömrük Komitəsi.

Yuxarıda adı çəkilən səlahiyyətli orqanların adı və ya funksiyası dəyişdirildikdə, Tərəflər vaxtında diplomatik kanallarla məlumatlandırılacaqlar.

Maddə 2

Tərəflər yük və sərnişin daşınmalarında və poçt mübadiləsində gömrük nəzarətinin sürətləndirilməsinə, həmçinin Tərəflərin dövlətlərinin iqtisadi və digər maraqlarına mümkün ziyan vurulmasına yol verməmək üçün nəqliyyat vasitələrinin, yüklərin, baqajın, poçt göndərişlərinin, valyutanın, digər ödəniş vasitələrinin və valyuta qiymətlilərinin qanunsuz gətirilməsi, aparılması və tranzitin qarşısının alınmasına yönəlcək bütün tədbirləri görəcəklər.

Maddə 3

Tərəflər bu Sazişin əsasında onların səlahiyyətləri çərçivəsində əməkdaşlıq edəcək və Tərəflərin dövlətlərinin milli qanunvericiliyinə əməl etməklə aşağıdakıları mübadilə edəcəklər:

a) qüvvədə olan gömrük qanunvericiliyi haqqında informasiyanı;

- b) qaçaqmalçılıq və gömrük qaydalarının pozulması ilə mübarizə metodları, eləcə də qaçaqmalçılıq və silah, döyüş sursatları, partlayıcı maddələr, narkotik vasitələr, psixotrop maddələr və prekursorlarla qanunsuz ticarətin qarşısının alınması, təhqiqatı və aradan qaldırılması üzrə hərəkətlərin fəallaşdırılması haqqında informasiyanı;
- v) nəzarətin texniki vasitələrindən istifadə və kinoloji xidmətlərin təcübəsini;
- q) qaçaqmalçılıq, silah və narkotik vasitələrin, psixotrop maddələrin və prekursorların qanunsuz dövriyyəsi ilə mübarizə metodlarının öyrədilməsi məqsədilə mütəxəssisləri;
- d) qaçaqmalçılıq, silah və narkotik vasitələrin, psixotrop maddələrin və prekursorların qanunsuz dövriyyəsi ilə mübarizə məsələləri üzrə elmi nəşrlər və tədris vəsaitlərini;
- e) narkotik vasitələrin, psixotrop maddələrin və prekursorların yeni növləri və istehsal yerləri, onların qanunsuz keçirilmə marşrutları və onların gizlədilmə üsulları haqqında informasiyanı;
- j) narkotik vasitələrin, psixotrop maddələrin və prekursorların eyniləşdirilməsi və laboratoriya analizi sahəsində informasiyanı;
- z) müxtəlif ölkə və regionlarda silah və narkotik vasitələrin, psixotrop maddələrin və prekursorların qiymətlərinin dəyişdirilməsi barədə informasiyanı;
- i) narkotik vasitələrin, psixotrop maddələrin və prekursorların sintezi üçün istifadə edilən başlanğıc kimyəvi preparatlar haqqında informasiyanı;
- k) silah, döyüş sursatlarının, partlayıcı maddələrin, narkotik vasitələrin, psixotrop maddələrin və prekursorların qanunsuz keçirilməsinin marşrutları və gizlədilmə üsulları haqqında informasiyanı.

Maddə 4

Tərəflərdən hər biri öz təşəbbüsü və ya digər Tərəfin sorğusu ilə aşağıdakılar barədə operativ məlumatlar verir:

- a) silah, narkotik vasitələr, psixotrop maddələr və prekursorların qaçaqmalçılığı və/və ya qanunsuz ticarəti ilə məşğul olan və ya bu işdə şübhəli sayılan şəxslər haqqında;
- b) qaçaqmalçılığın keçirilməsi üçün istifadə olunan nəqliyyat vasitələri, yüklər və poçt göndərişləri haqqında;
- v) bir Tərəfin dövlətinin ərazisindən digər Tərəfin dövlətinin ərazisinə qaçaqmalçılıq predmetlərinin və narkotik vasitələrin qanunsuz keçirilməsinin aşkar edilməsi faktları haqqında.

Maddə 5

Tərəflərin həm şifahi, həm də yazılı şəkildə verdiyi informasiya məxfi hesab ediləcək və yalnız bu Sazişin yerinə yetirilməsi məqsədləri üçün istifadə ediləcəkdir.

Tərəflər, bu Sazişin müddəalarına uyğun olaraq alınmış informasiyanı, həmin informasiyanın alındığı Tərəfin yazılı razılığı olmadan üçüncü tərəfə verməməyi öhdələrinə götürürlər.

Maddə 6

Əməkdaşlıq məsələləri üzrə sorğularda aşağıdakılar göstərilir: sorğu edən orqanın adı, sorğunun göndərilməsi ilə bağlı məsələnin mahiyyətinin qısa şərh, sorğunun məğzi və onun icra olunması üçün zəruri məlumatlar. Tərəflər sorğuları bir-birinə yazılı şəkildə göndərirlər. Sorğular, sorğu edən Tərəfin orqanlarının rəhbərləri tərəfindən imzalanır və gerbli möhürlərlə möhürlənir.

Təxirəsalınmaz halda sorğular sonradan yazılı surətdə təsdiq edilməklə teleqraf, teletayp, yaxud faksimil rabitəsi kanalları ilə göndərilə bilər. Sorğular alındıqları gündən etibarən bir ay müddətindən gec olmayaraq icra olunur. Sorğular başqa idarə və müəssisələrə göndərildiyi halda, həmçinin onların yerinə yetirilməsinə maneə yaradan hallarda sorğu edən Tərəf dərhal xəbərdar edilir.

Maddə 7

Əgər Tərəflərdən birinin digər Tərəfə göndərdiyi sorğu (bu Sazişin 4-cü, 5-ci, 6-cı maddələrinə uyğun olaraq) digər Tərəfin dövlətinin suverenliyinə və milli təhlükəsizliyinə ziyan vura bilərsə, əsas və motivlər göstərilməklə, sorğunun icrasından imtina edilə bilər.

Maddə 8

Tərəflərin dövlətlərinin milli qanunvericiliyinə əsasən və qarşılıqlı razılışmaya görə gömrük xidmətləri zərurət olduqda, onların qanunsuz dövriyyəsinə aidiyyəti olan şəxslərin aşkar edilməsi məqsədilə narkotik vasitələrin, psixotrop maddələrin və prekursorların nəzarət altında göndərilmə metodundan istifadə edirlər.

Nəzarət altında göndərilmə metodundan istifadəyə dair qərarlar Tərəflər tərəfindən hər bir konkret halda ayrıca olaraq qəbul edilir və lazım gəldikdə Tərəflərin maliyyə razılışmalarını nəzərə ala bilərlər.

Maddə 9

Əgər Tərəflərdən biri digər Tərəfin vəzifəli şəxsinin qaçaqmalçılıq və ya gömrük qaydalarının pozulması faktı üzrə şahid və ya ekspert qismində iştirakında maraqlıdırsa, onda o, digər Tərəfə müvafiq sorğu ilə müraciət etmək hüququna malikdir.

Bu cür sorğunun təmin edilməsi bu Sazişin 4-cü, 5-ci, 6-cı maddələri ilə tənzimlənir.

Tərəflərdən birinin vəzifəli şəxsləri digər Tərəfin dövlətinin ərazisində olduqları dövrdə öz rəsmi səlahiyyətlərini təsdiq edən sənədə malik olmalıdırlar.

Maddə 10

Bu Sazişin həyata keçirilməsi, təfsiri və dəyişdirilməsi ilə bağlı bütün mübahisəli məsələlər Tərəflər arasında məsləhətləşmələr və danışıqlar yolu ilə həll ediləcəkdir.

Hər iki Tərəfin qarşılıqlı razılaşmasına əsasən bu Sazişə bu Sazişin ayrılmaz hissəsi olan protokollar şəklində tərtib olunacaq dəyişikliklər və əlavələr edilə bilər.

Tərəflər arasında yazışmalar rus dilində aparılacaqdır.

Maddə 11

Tərəflər, mütəxəssislərin səfərləri ilə bağlı xərclər istisna olmaqla, bu Sazişin yerinə yetirilməsi ilə bağlı xərclərin ödənilməsinə dair iddialardan imtina edirlər.

Maddə 12

Bu Sazişin müddəaları Tərəflərin dövlətləri tərəfindən digər beynəlxalq müqavilələrə uyğun olaraq qəbul edilmiş öhdəliklərə aid deyil.

Maddə 13

Bu Saziş qüvvəyə mindikdən sonra Azərbaycan Respublikası Dövlət Gömrük Komitəsi və Qazaxıstan Respublikası Maliyyə Nazirliyi arasında qaçaqmalçılıq və gömrük qaydalarının pozulması ilə mübarizədə əməkdaşlıq haqqında 1993-cü il 24 fevral tarixli Sazişin qüvvəsinə xitam verilir.

Maddə 14

Bu Saziş beş il müddətinə bağlanır və Tərəflərin bir-birini zəruri dövlətdaxili prosedurların yerinə yetirilməsi barədə diplomatik kanallarla son yazılı bildirişin göndərildiyi tarixdən qüvvəyə minir. Sazişin qüvvəsi növbəti beşillik müddətə avtomatik olaraq uzadılacaq və Tərəflərdən biri digər Tərəfə onun qüvvəsinə xitam verilməsi niyyəti barədə yazılı bildiriş göndərdiyi tarixdən altı ay keçənədək qüvvədə qalacaqdır.

Bakı şəhərində 7 aprel 2000-ci il tarixdə iki əsl nüsxədə Azərbaycan, qazax və rus dillərində bağlanmışdır, mətnlər eyni qüvvəyə malikdir.

Bu Sazişin müddələrinin təfsiri zamanı fikir ayrılığı yaranarsa rus dilində olan mətndən istifadə ediləcəkdir.

Azərbaycan Respublikası
Dövlət Gömrük Komitəsi adından
(imza)

Qazaxıstan Respublikası
Dövlət Gəlirləri Nazirliyi adından
(imza)

Azərbaycan Respublikasının [2001-ci il 3 aprel tarixli, 118-IIQ nömrəli Qanunu ilə təsdiq edilmişdir \(«VneshExpertService» LLC\).](#)

«Azərbaycan Respublikasının Qanunvericilik Toplusu»nda dərc edilmişdir (30 iyun 2001-ci il, № 6, maddə 372) («VneshExpertService» LLC).

© VneshExpertService LLC